

《選舉程序(村代表選舉)規例》  
ELECTORAL PROCEDURE (VILLAGE REPRESENTATIVE  
ELECTION) REGULATION

選舉結果公告  
NOTICE OF RESULT OF ELECTION

鄉村一般選舉  
原居鄉村原居民代表選舉  
上碗窰

VILLAGE ORDINARY ELECTION  
ELECTION OF INDIGENOUS INHABITANT REPRESENTATIVE FOR  
INDIGENOUS VILLAGE  
SHEUNG WUN YIU

1. 於 2011 年 1 月 2 日舉行的上述選舉的結果公布如下—  
The following is a statement of the result of the above election held on 2  
January 2011—

<i>候選人編號</i> <i>Candidate Number</i>	<i>候選人姓名</i> <i>Name of Candidate</i>	<i>所得票數</i> <i>Number of Votes Given to the Candidate</i>
1	馬秉芬 MA, PING FAN CHARLIE	65
2	馬家和 MA, KA WO	51

2. 特此公布下列候選人當選為上述原居鄉村的原居民代表—  
It is hereby notified that the following candidate is declared to be elected as  
an Indigenous Inhabitant Representative for the above-mentioned  
Indigenous Village—

<i>候選人編號</i> <i>Candidate Number</i>	<i>當選的候選人姓名</i> <i>Name of Candidate Elected</i>
1	馬秉芬 MA, PING FAN CHARLIE

2011 年 1 月 7 日

上碗窰選舉主任李國彬

7 January 2011

LEE Kwok-bun  
Returning Officer for Sheung Wun Yiu